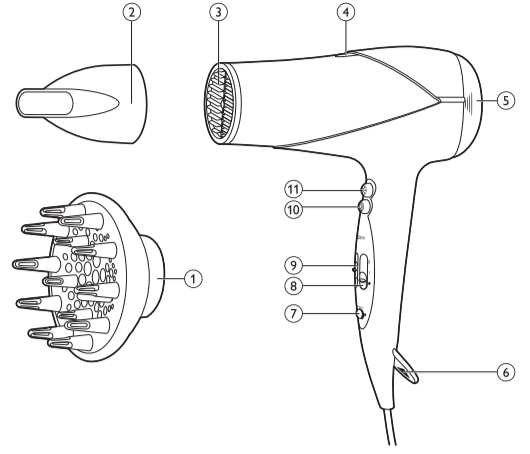


Register your product and get support at www.philips.com/welcome

	HP8180 HP8181 HP8182 HP8183
--	-----------------------------

EN User manual	NL Gebruiksaanwijzing	
DA Brugervejledning	NO Brukerhåndbok	
DE Benutzerhandbuch	PT Manual do utilizador	
EL Εγχειρίδιο χρήσης	SV Användarhandbok	
ES Manual del usuario	TR Kullanım kılavuzu	
FI Käyttöopas	دليل المستخدم	AR
FR Mode d'emploi	راهنمای کاربر	FA
IT Manuale utente		

PHILIPS



Environment

This symbol means that this product shall not be disposed of with normal household waste (2012/19/UE). Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products. Correct disposal helps prevent negative consequences for the environment and human health.

2 Dry your hair

- Connect the plug to a power supply socket.
 - For drying: press drying concentrator (3) onto the hairdryer (3).
- HP8182/83 only:** Enhance volume for curls and bouncy style, attach the volume diffuser (4) onto the hairdryer (3).
- To disconnect the attachment, pull it off the hairdryer.
- Adjust the airflow switch (3) to **I** for gentle airflow and styling, or **II** for strong airflow and fast drying. Press the Turbo button (3) for extra airflow.
- Adjust the temperature switch (8) to *Hot* for hot airflow, *L* for warm airflow, or **●** for cool airflow. Press the Cool shut button (8) for cool airflow to your style.

HP8181/82/83 only: The appliance is equipped with an ion function, which provides additional shine and reduces frizz.

- When the function is on, a special odor may be smelt; it is normal and caused by the ions which are generated.

HP8181 only: The ion function automatically activates when the appliance is switched on.

- HP8182/83 only:** Turn the ion function on or off, adjust the ion side switch to **I** or **O** (2).

→ If the function is on, the ion indicator (4) lights up.

For HP8182/83 with the Volume Diffuser:

- To add volume at the root, insert the pins into your hair and make rotating movements.
- For long hair, spread out sections of hair on top of the diffuser or comb the hair downwards with the pins.
- To fix the style for curly or wavy hair hold the diffuser at a distance of 10-15cm to let it dry gradually.

After use:

- Switch off the appliance and unplug it.
- Place it on a heat-resistant surface until it cools down.
- Take the air inlet grille (3) off the appliance to remove hair and dust.

- To remove the air inlet grille, press the thumbrests on the left and the right side of the air inlet grille simultaneously and pull it off the appliance.
- To reattach the air inlet grille, press the thumbrests on the left and the right side of the air inlet grille simultaneously and press it onto the appliance.

- Clean the appliance by damp cloth.

- Keep it in a safe and dry place, free of dust. You can also hang it with the hanging loop (6).

Dansk

Tilføjede det dit køb, og velkommen til Philips! Hvis du vil have fuldt udbytte af den support, som Philips tilbyder, kan du registrere dit produkt på www.philips.com/welcome.

1 Vigtigt

Læs denne brugervejledning grundigt, før du tager apparatet i brug, og opbevar den til senere brug.

- ADVARELSE:** Anvend ikke dette apparat i nærheden af vand.
- Hvis du anvender apparatet i badeværelset, skal du trække stikket ud efter brug, da vand udgør en risiko, selvom apparatet er slukket.
- ADVARELSE:** Brug ikke dette apparat i nærheden af badekar, brusekabiner, kummer eller andre kar, der indeholder vand.
- Tag altid stikket ud, efter du har brugt apparatet.
- Hvis apparatet bliver overophedet, slukker det automatisk. Tag stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet afkøle i et par minutter. Før du tænder apparatet igen, skal du kontrollere gitrene for at sikre, at de ikke er blokeret af fugt, hår osv.
- Hvis netledningen beskadiges, må den kun udskiftes af Philips, et autoriseret Philips-serviceværksted eller en tilsvarende kvalificeret fagmand for at undgå enhver risiko.
- Dette apparat kan bruges af børn fra 8 år og opefter og personer med reducerede fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de er blevet instrueret i sikker brug af apparatet og vedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.
- Som en ekstra sikkerhedsforanstaltning anbefales det, at installationen til badeværelset er forsynet med et HFI-relæ, der ikke overstiger 30mA. Kontakt eventuelt en el-installatør.
- Stik aldrig metalgenstande ind i luftgitrene, da dette kan give elektrisk stød.
- Blokér aldrig luftgitrene.
- Før du tilslutter apparatet, skal du sikre dig, at den spænding, der er angivet på apparatet, svarer til den lokale spænding.
- Som en ekstra sikkerhedsforanstaltning anbefales det, at installationen til badeværelset er forsynet med et HFI-relæ, der ikke overstiger 30mA. Kontakt eventuelt en el-installatør.
- Stik aldrig tilbehør eller dele fra andre fabrikanter eller tilbehør/dele, som ikke specifikt er anbefalet af Philips. Hvis du anvender en sådan type tilbehør eller dele, annulleres garantien.

- Du må ikke sno ledningen rundt om apparatet.
- Læg aldrig apparatet væk, før det er helt afkølet.
- Træk ikke i netledningen efter brug. Tag altid stikket ud af stikkontakten ved at holde fast i stikket.

Elektromagnetiske felter (EMF)

Dette Philips-apparat overholder alle branchens gældende standarder og regler angående eksponering for elektromagnetiske felter.

Miljø

Dette symbol betyder, at dette produkt ikke må bortskaffes sammen med almindelig husholdningsaffald (2012/19/UE). Følg dit lands regler for korrekt indsamling af elektriske og elektroniske produkter. Korrekt bortskaffelse er med til at forhindre negativ påvirkning af miljøet og menneskers helbred.

2 Tør dit hår

- Sæt stikket i stikkontakten.
 - Ønsker du præcis tæring, skal du sætte koncentrationen (3) på hårtæringen (3).
- Kun HP8182/83:** For at opnå mere volumen til krøller og fyldige frisureer skal du sætte udnedlufningslåg (4) på hårtæringen (3).
- Tilbehøret tages af ved at trække det af apparatet.
- Indstil knappen til luftstrøm (3) til **I** for moderat luftstrøm og styling eller til **II** for kraftig luftstrøm og hurtig tæring. Tryk på turbo-knappen (8) for ekstra luftstrøm.
- Indstil temperaturnappen (8) til **●** for meget varm luftstrøm, *L* for varm luftstrøm eller **●** for kølig luftstrøm. Tryk på koldluftknappen (8) for kølig luftstrøm til at sætte frisuren.

Kun HP8181/82/83: Apparatet er udstyret med en ion-funktion, der giver yderligere glans og reducerer krøning.

- Når funktionen er slået til, giver det en særlig lugt. Dette er normalt og forårsages af de ioner, der genereres.

Kun HP8181: Ion-funktionen aktiveres automatisk, når apparatet tændes.

- Kun HP8182/83:** Slå ion-funktionen til eller fra ved at sætte ion-udlufningslåg (4) på eller (O) (2).

→ Hvis funktionen er slået til, tændes ion-indikatoren (4).

For HP8182/83 med volumendiffuser:

- Hvis du vil give håret fyldte helt inde fra hovedbunden, skal du sætte diffuzoren ind i håret og lave roterende bevægelser.

Tag luftindtagsgitteret (3) af apparatet for at fjerne hår og dust.

- Ved tæring af langt hår kan håret spredes ud over diffuzoren, eller du kan frisure håret nedad med diffuzorens "tænder".

- For at sætte en frisure i krølet eller beløjet hår skal du holde diffuzoren 10- 15 cm fra hovedet og tørre håret gradvist.

Efter brug:

- Sluk for apparatet, og tag stikket ud af stikkontakten.
- Placer det på en overflade, der kan modstå varme, mens det koler ned.
- Tag luftindtagsgitteret (3) af apparatet for at fjerne hår og dust.
- Tag luftindtagsgitteret tages af ved at trykke samtidigt på gitterets udluftningsgitter (8) for ekstra luftstrøm.
- HP8182/83 only:** Tryk på venstre og højre side af ion side switch to **I** or **O** (2).

- Rengør apparatet med en fugtig klud.
- Opbevar på et sikert og tørt sted, der er frit for støv. Du kan også hængre den op i ophængningsløbet (6).

3 Garanti og service

Hvis du har behov for oplysninger eller har et problem, kan du besøge Philips' websted på www.philips.com eller kontakte Philips Kundecenter i dit land (telefonnumre findes i folderen "World-Wide Guarantee"). Hvis du ikke finder et kundecenter i dit land, bedes du kontakte din lokale Philips-forhandler.

Deutsch

Hierdurch Glückwunsch zu Ihrem Kauf und willkommen bei Philips! Um das Kundendienstangebot von Philips vollständig nutzen zu können, sollten Sie Ihr Produkt unter www.philips.com/welcome registrieren.

1 Wichtig

Lesen Sie vor Gebrauch des Geräts das Benutzerhandbuch sorgfältig durch, und bewahren Sie es für die Zukunft auf.

- WARNUNG:** Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
- Wenn das Gerät in einem Badezimmer verwendet wird, trennen Sie es nach dem Gebrauch von der Stromversorgung. Die Nähe zum Wasser stellt ein Risiko dar, sogar wenn das Gerät abgeschaltet ist.

- WARNUNG:** Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschen, Waschbecken oder sonstigen Behältern mit Wasser.
- Ziehen Sie nach jedem Gebrauch den Netzstecker aus der Steckdose.

- Bei Überhitzung wird das Gerät automatisch ausgeschaltet. Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, und lassen Sie das Gerät einige Minuten lang abkühlen. Vergewissern Sie sich vor dem erneuten Einschalten, dass keine Flusen, Haare usw. die Gebläseöffnung blockieren.

- Um Gefährdungen zu vermeiden, darf ein defektes Netzkabel nur von einem Philips Service-Center, einer von Philips autorisierten Werkstatt oder einer ähnlich qualifizierten Person durch ein Original-Ersatzkabel ersetzt werden.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder psychischen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie bei der Verwendung beaufsichtigt wurden oder Anweisung zum sicheren Gebrauch des Geräts erhalten und die Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Wartung darf nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.

- Führen Sie die Einbau einer Fehlerstromschutzeinrichtung in dem Stromkreis, der das Badezimmer versorgt, bietet zusätzlichen Schutz.
- Dieses Gerät muss über einen Nennauslösestrom von maximal 30 mA verfügen. Bei Fragen wenden Sie sich an Ihren Installateur.
- Führen Sie keine Metalgegenstände in die Lufteinlass- oder Gebläseöffnung ein, da dies zu Stromschlägen führen kann.
- Halten Sie Lufteinlassgitter und Gebläseöffnung immer frei.
- Bevor Sie das Gerät an eine Steckdose anschließen, überprüfen Sie, ob die auf dem Gerät angegebene Spannung mit der Netzspannung vor Ort übereinstimmt.
- Verwenden Sie das Gerät nie für andere als in dieser Bedienungsanleitung beschriebene Zwecke.

- Verwenden Sie das Gerät nicht zum Trocknen von Kunsthaar.
- Wenn das Gerät an eine Steckdose angeschlossen ist, lassen Sie es zu keiner Zeit unbeaufsichtigt.
- Verwenden Sie niemals Zubehör oder Teile, die von Drittherstellern stammen bzw. nicht von Philips empfohlen werden. Wenn Sie diese(s) Zubehör oder Teile verwenden, erlischt Ihre Garantie.

- Wickeln Sie das Netzkabel nicht um das Gerät.
- Lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie es wegräumen.
- Ziehen Sie nach der Verwendung nicht am Netzkabel. Ziehen Sie stattdessen am Netzstecker, um das Gerät von der Stromversorgung zu trennen.

Elektromagnetische Felder

Dieses Philips Gerät erfüllt sämtliche Normen und Regelungen bezüglich der Exposition in elektromagnetischen Feldern.

Umgebung

Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden kann (2012/19/UE). Befolgen Sie die örtlichen Bestimmungen zur getrennten Entsorgung von elektrischen und elektronischen Produkten. Eine ordnungsgemäße Entsorgung hilft, negative Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu vermeiden.

2 Haare trocknen

- Verbinden Sie das Netzkabel mit einer Steckdose.
 - Setzen Sie für präzises Törrnen die Stylingbox (3) auf den Haartrockner (3).
- Nur HP8182/83:** Um das Volumen und die Spankraft Ihrer Locken zu verbessern, setzen Sie den Volumen-Diffuser (3) auf den Haartrockner (3).
- Zum Abnehmen wird der Aufsatz einfach vom Haartrockner abgezogen.
- Stellen Sie den Gebläseschalter (3) auf **I** für einen sanften Luftstrom und einfaches Styling oder auf **II** für einen starken Luftstrom und schnelles Trocknen. Drücken Sie die Turbotaste (8) für zusätzlichen Luftstrom.
- Stellen Sie den Temperaturschalter (8) auf **●** für heißen Luftstrom, auf *L* für warmen Luftstrom oder auf **●** für kalten Luftstrom. Drücken Sie die Kaltlufttaste (8), um mit der Kaltluft Ihre Frisur zu fixieren.

Nur HP8181/82/83: Das Gerät ist mit einer Ionenionisierungsfunktion ausgestattet, die Ihrem Haar mehr Glanz und Geschmeidigkeit verleiht.

- Wenn Einschalten dieser Funktion kann sich ein bestimmter Geruch entwickeln. Diese Geruchbildung ist normal und wird durch die generierten Ionen verursacht.

Nur HP8181: Wenn Sie das Gerät einschalten, wird die Ionenionisierungsfunktion automatisch aktiviert.

Nur HP8182/83: Schalten Sie die Ionenionisierungsfunktion ein oder aus, indem Sie den Ionen-Schalter auf oder **O** stellen (2).

→ Bei aktivierter Funktion leuchtet die Ionen-Beleuchtung (4).

Für HP8182/83 mit Volumen-Diffuser:

- Für volleres Volumen vom Ansatz an setzen Sie die Diffusorgriffen ins Haar und bewegen Sie das Gerät kreisförmig.
- Zum Trocknen langer Haare können Sie auch mit dem Diffusor ausbreiten oder das Haar mit den Diffusorgriffen umwickeln.
- Um Ihr Styling für lockiges oder welliges Haar zu fixieren, halten Sie den Diffusor mit einem Abstand von 10 bis 15 cm vom Kopf, und lassen Sie das Haar langsam trocknen.

Nach der Verwendung:

- Schalten Sie das Gerät aus, und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- Legen Sie das Gerät auf eine hitzebeständige Unterlage, und lassen Sie es abkühlen.
 - Zum Abnehmen des Luftauslassgitters drücken Sie gleichzeitig die Daumenauflagen links und rechts neben dem Gitter, und ziehen Sie es vom Gerät.
 - Um das Luftauslassgitter wieder auf das Gerät zu setzen, drücken Sie gleichzeitig die Daumenauflagen links und rechts neben dem Gitter, und setzen Sie es an seinen Platz.
- Räumen Sie das Gerät von Staub und Schmutz.
- Bewahren Sie das Gerät an einem sicheren, trockenen und staubfreien Ort auf. Sie können das Gerät auch an der Aufhängeöse aufhängen (6).

3 Garantie und Kundendienst

Benötigen Sie weitere Informationen oder treten Probleme auf, besuchen Sie die Web-Adresse www.philips.com oder kontaktieren Sie Philips Kundendienst in Ihrem Land in Ihrer Sprache. (Telefonnummer siehe Garantieheft). Sollte es in Ihrem Land kein Service-Center geben, wenden Sie sich bitte an Ihren lokalen Philips-Händler.

Ελληνικά

Συγχαρητήρια για την αγορά σας και καλωσορίστε στη Philips! Για να έχετε πλήρη απόδοση από την υποστήριξη που προσφέρει η Philips, παρακαλούμε το προϊόν σας, στη διεύθυνση www.philips.com/welcome.

1 Σημαντικό

Διαβάστε το προϊόν εξοικονομή χρήσης προτού χρησιμοποιήσετε τη συσκευή και κρατήστε το για μελλοντική αναφορά.

- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Μην χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή κοντά σε νερό.
- Όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή στο μπάνιο, απουσιοδέτε τη από την πρίζα μετά τη χρήση καθώς η εγγύτητα με νερό αποτελεί κίνδυνο ακόμα και όταν η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Μην χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή κοντά σε μηχανήρες, ντουζιέρες, λεκάνες ή άλλα δοχεία που περιέχουν νερό.
- Να απουσιοδέτε πάντα τη συσκευή από το νερό μετά τη χρήση.
- Εάν η συσκευή υπερθερμανθεί, απενεργοποιείται αυτόματα. Απουσιοδέτε τη συσκευή από την πρίζα και αφήστε τη να κρυώσει για μερικά λεπτά. Πριν ενεργοποιήσετε ξανά τη συσκευή, ελέγξτε τις γρίλιες ώστε να βεβαιωθείτε ότι δεν έχουν μπλοκάρει από χνούδια, τρίχες, κτλ.

- Αν το καλώδιο υποστεί φθορά, θα πρέπει να αντικατασταθεί από τη Philips, από κάποιο κέντρο επισκευών εξουσιοδοτημένο από τη Philips ή από εξίσου εξειδικευμένα άτομα, προς αποφυγή κινδύνου.
- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά από 8 ετών και πάνω και από άτομα με περιορισμένες σωματικές, αισθητήριες ή διανοητικές ικανότητες ή από άτομα χωρίς εμπειρία και γνώση, με την προϋπόθεση ότι η χρησιμοποιοιούν υπό επιτήρηση ή ότι έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους ενεχόμενους κινδύνους. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Τα παιδιά δεν πρέπει να καθαρίζουν και να συντηρούν τη συσκευή χωρίς επιτήρηση.
- Για επιπλέον προστασία, σας συνιστούμε να εγκαταστήσετε ένα μηχανισμό προστασίας από διαρροή

Εspañol

Le felicitamos por su compra y le damos la bienvenida a Philips. Para poder beneficiarse por completo del soporte que ofrece Philips, registre el producto en www.philips.com/welcome.

1 Importante

Antes de usar el aparato, lea atentamente este manual de usuario y consérvelo por si necesitara consultarlo en el futuro.

- ADVERTENCIA:** No utilice este aparato cerca del agua.
- Si utiliza el aparato en el cuarto de baño, desenchúfelo después de usarlo. La proximidad de agua representa un riesgo, aunque el aparato esté apagado.
- ADVERTENCIA:** No utilice este aparato cerca del agua ni cerca de bañeras, duchas, cubetas u otros recipientes que contengan agua.
- Desenchúfe siempre el aparato después de usarlo.
- Si el aparato se calienta en exceso, se apagará automáticamente. Desenchúfe el aparato y deje que se enfríe durante unos minutos. Antes de encender de nuevo el aparato, compruebe las rejillas para asegurarse de que no estén obstruidas con pelos, pelos, etc.

- ρεύματος (RCD) στο ηλεκτρικό κύκλωμα που υποφορτώνει το μπάνιο σας. Αυτός ο μηχανισμός δεν θα πρέπει να έχει διαβαθμισμένη τιμή παραμονής ρεύματος λειτουργίας ψηφιοτέρα από 30mA. Για περαιτέρω πληροφορίες, συμβουλευτείτε τον ηλεκτρολόγο σας.
- Μην βάζετε μεταλλικά αντικείμενα ενδοχώρα ηλεκτροπληγής.
- Μην φράζετε ποτέ τις γρίλιες αέρα.
- Προτού συνδέσετε τη συσκευή, βεβαιωθείτε ότι η τάση που αναγράφεται στη συσκευή αντιστοιχεί στην τοπική τάση ρεύματος.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για ποιοδήποτε άλλο σκοπό από αυτόν που περιγράφεται στο παρόν εγχειρίδιο.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε τεχνητά μαλλιά.
- Όταν η συσκευή είναι συνδεδεμένη στην πρίζα, μην τη αφήσετε χωρίς παρακολούθηση.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ εξαρτήματα ή μέρη από άλλους κατασκευαστές ή που η Philips δεν συνιστά ρητίως. Αν χρησιμοποιήσετε τέτοια εξαρτήματα ή μέρη η εγγύησή σας καθίσταται άκυρη.
- Μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από τη συσκευή.
- Περιμένετε έως ότου κρυώσει η συσκευή για να την αποβιώσετε.
- Μετά τη χρήση, μην τραβάτε το καλώδιο από την πρίζα. Να απουσιοδέτε πάντα τη συσκευή από την πρίζα κρατώντας την από το βύσμα.

Ηλεκτρομαγνητικά Πεδία (EMF)

Η ανυποκρίνη συσκευή της Philips αλληλοεπηρεάζει με όλα τα ισχύοντα πρότυπα και τους κανονισμούς σχετικά με τη έκθεση σε ηλεκτρομαγνητικά πεδία.

Περβάλλον

Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι το παρόν προϊόν δεν πρέπει να απορριφθεί μαζί με τα συνηθισμένα απορρίμματα του σπιτιού σας (2012/19/UE). Ακολουθήστε τους κανονισμούς της χώρας σας για την εξουσιοδότη συλλογή των ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών προϊόντων. Η σωστή απόρριψη συμβάλλει στην αποφυγή περιβαλλοντικής επιπτώσεων για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.

Όταν η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη, ενδοχώρα να αναβληθεί μια μικρή φωσφοσκία και προσαχθεί να ανάψει το κουμπί Turbo (8) για μεγαλύτερη ισχύ.

2 Στέγνωμα μαλλιών

- Συνδέστε το βύσμα σε μια πρίζα.
- Για στέγνωμα με λεπτούς, προσαρτήστε το στέμιο (3) στο στεγνωτικό μαλλιών (3).
- Μόνο για τον τύπο HP8182/83:** Για μεγαλύτερο όγκο στη συσκευή, τοποθετήστε τον Volume-Diffuser (3) στο στεγνωτικό μαλλιών (3).
- Για να απουσιοδέτε το εξάρτημα, τραβήξτε το από το στεγνωτικό.
- Ρυθμίστε το διακόπτη ροής αέρα (3) στη θέση **I** για απαλή ροή αέρα και στυλινγκ, ή στη θέση **II** για ισχυρή ροή αέρα και γρήγορο στέγνωμα. Πιέστε το κουμπί Turbo (8) για μεγαλύτερη ισχύ.
- Ρυθμίστε το διακόπτη θερμοκρασίας (8) στη θέση **●** για πολύ ζεστή ροή αέρα, στη θέση *L* για ζεστή ροή αέρα ή στη θέση **●** για κρύα ροή αέρα. Πιέστε το κουμπί Turbo (8) για να κρύο ροή αέρα για να στεγνώσετε το στυλ σας.
- Μόνο για τον τύπο HP8181/82/83:** Η συσκευή διαθέτει λειτουργία ION που εστιάζει παροτρύνοντας κλώνους και μαλλιά, το φράζοντας.

→ Όταν η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη, ενδοχώρα να αναβληθεί μια μικρή φωσφοσκία και προσαχθεί να ανάψει το κουμπί Turbo (8) για μεγαλύτερη ισχύ.

Μόνο για τον τύπο HP8181: Η λειτουργία ION ενεργοποιείται αυτόματα όταν το προϊόν είναι ενεργοποιημένο.

Μόνο για τον τύπο HP8182/83: Για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία ION, τραβήξτε το διακόπτη ροής αέρα (3) στη θέση **I** ή **O** (2).

→ Εάν η λειτουργία είναι ενεργοποιημένη, ενδοχώρα να αναβληθεί μια μικρή φωσφοσκία και προσαχθεί να ανάψει το κουμπί Turbo (8) για μεγαλύτερη ισχύ.

Για τον τύπο HP8182/83 με τη φυσούνα:

- Για να δώσετε όγκο στην πρίζα, βάλτε τις ακίδες της φυσούνας μέσα στη μαλλιά, σε ένα κόντε "κατεύοντες".
- Για ολόκληρα μαλλιά, απλώστε τα μαλλιά πάνω στη φυσούνα ή γίνεστε τα μαλλιά σας προς τα κάτω με τις ακίδες της.
- Για να στεγνώσετε ποτέ το φράγμα της 10-15 ή οποιαδήποτε μαλλιά, κρατήστε τη φυσούνα σε απόσταση 10-15 cm από το κεφάλι το μαλλιά να στεγνώσουν σταδιακά.

Μετά τη χρήση:

- Απενεργοποιήστε τη συσκευή και απουσιοδέτε τη από την πρίζα.
- Τοποθετήστε τον σε μια αντιβλητική επιφάνεια μέχρι να κρυώσει.
- Αφήραστε τη γρίλα εισόδου αέρα (3) από τη συσκευή για να στεγνώσει το τρίχες και τον αέρα.
- Για να αφαιρέσετε τη γρίλα εισόδου αέρα, πιέστε ταυτόχρονα τις θύλακες στήριξης αντίχειρα στην αριστερή και τη δεξιά πλευρά της και τραβήξτε τη από τη συσκευή.
- Για να επιστρέψετε στην κατάσταση λειτουργίας, πιέστε ταυτόχρονα τις θύλακες στήριξης αντίχειρα στην αριστερή και τη δεξιά πλευρά της γρίλας εισόδου αέρα και πιέστε τη πάνω στη συσκευή.
- Καθαρίστε τη συσκευή με ένα υγρό πανί.
- Διατηρήστε τη σε ασφαλές και ξηρό μέρος, προστατευμένο από τη σκόνη. Μην αφήτε το προϊόν κοντά από γυαλιά ή κρυστάλλους.

3 Εγγύηση και σέρβις

Εάν χρειάζεστε κάποιες πληροφορίες ή αντιμετωπίσετε κάποιο πρόβλημα, παρακαλούμε επισκεφθείτε τη Philips στη διεύθυνση www.philips.com ή επικοινωνήστε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης Καταναλωτών της Philips στη χώρα σας. (Θα βρείτε το τηλέφωνο στο διεθνές ή τοπικό κλήσιμό σας). Εάν δεν υπάρχει Κέντρο Εξυπηρέτησης Καταναλωτών της Philips στη χώρα σας, απευθυνθείτε στον τοπικό αντιπρόσωπο της Philips.

- Si el cable de alimentación está dañado, deberá ser sustituido por Philips, por un centro de servicio autorizado por Philips o por personal cualificado, con el fin de evitar situaciones de peligro.
- Este aparato puede ser usado por niños a partir de 8 años y por personas con su capacidad física, psíquica o sensorial reducida y por quienes no tengan los conocimientos y la experiencia necesarios, si han sido supervisados o instruidos acerca del uso del aparato de forma segura y siempre que sepan los riesgos que conlleva su uso. No permita que los niños jueguen con el aparato. Los niños no deben llevar a cabo la limpieza ni el mantenimiento sino supervisión.
- Como protección adicional, aconsejamos que instale en el circuito que suministre al cuarto de baño un dispositivo de corriente residual (RCD). Este RCD debe tener una corriente operacional residual que no exceda de 30 mA. Consulte a su electricista.
- Para evitar descargas eléctricas, no introduzca objetos metálicos por las rejillas de aire.
- No bloquee nunca las rejillas del aire.
- Antes de enchufar el aparato, compruebe que el voltaje indicado en el mismo se corresponde con el voltaje de la red eléctrica local.
- No utilice este aparato para otros fines distintos a los descritos en este manual.
- No utilice el aparato sobre cableo artificial.
- Nunca deje el aparato sin vigilancia cuando esté enchufado a la red eléctrica.
- No utilice nunca accesorios ni piezas de otros fabricantes o que Philips no recomiende específicamente. Si lo hace, quedará anulada su garantía.
- No enrolle el cable de alimentación alrededor del aparato.
- Espere a que se enfríe el aparato antes de guardarlo.
- No tire del cable de alimentación después de cada uso. Desenchúfe siempre el aparato sujetándolo por la clavija.

Campos electromagnéticos (CEM)

Este aparato de Philips cumple los estándares y las normativas aplicables sobre exposición a campos electromagnéticos.

Medioambiental

Este símbolo significa que este producto no debe desecharse con la basura normal del hogar (2012/19/UE). Siga la normativa de su país con respecto a la recogida de productos eléctricos y electrónicos. El correcto desecho de los productos ayuda a evitar consecuencias negativas para el medioambiente y la salud humana.

2 Secado del cabello

- Enchufe la clavija a una toma de corriente.
- Para un secado preciso, coloque la boquilla concentradora (3) en el secador (3).
- Kun HP8182/83:** Para dar volumen y vitalidad a los rizos, coloque el difusor de volumen (4) en el secador (3).
- Para desconectar el accesorio del secador, tire de él.
- Ponga el botón de flujo de aire (3) en la posición **I** para que el aire sea suave y de forma o bien en la posición **II** para que el aire sea más fuerte y el cabello se seque antes. Pulse el botón turbo (8) para mayor flujo de aire.
- Ponga el botón de temperatura (8) en la posición **●** para flujo de aire caliente, en la posición *L* para flujo de aire templado o en la posición **●** para flujo de aire frío. Pulse el botón de choque de iones (8) para fijar el peinado y fijar el peinado.
- Sólo modelo HP8181/82/83:** el aparato dispone de función de iones. Al proporcionar un brilo adicional y reducir el enroscado.
- Quando se activa esta función, se puede se desprenda un olor característico. Es normal, lo causan los iones generados.
- Sólo modelo HP8181:** la función de iones se activa automáticamente cuando el aparato está encendido

